



VENNSKAP TROMSØ - GAZA
صداقة غزة - ترومسو

ÅRSMELDING 2016

Befolkningen i Gaza 2016 har samme utfordringer som tidligere mens verdens fokus er rettet mot andre deler av Midtøsten. Det er fortsatt blokade, den humanitære situasjonen forverres stadig og de stengte grensene gjør det svært vanskelig å reise ut og å komme inn i Gaza. Det har derfor heller ikke i år vært mulig å planlegge noen utveksling til Gaza eller få besøk fra Gaza til Tromsø. Hovedfokus for vennskapssamarbeidet dette året har vært arbeid i Tromsø, men det har også dette året vært gjennomført prosjekter som et resultat av kontakt med Gaza via sosiale medier.

Denne årsmeldingen er et forsøk på en oppsummering av arbeidet dette året i Vennsapsgruppa, Vennskap Tromsø- Gaza. I tillegg har vi med litt om det som skjer i forhold til vennskapssamarbeidet for øvrig i Tromsø. Mye av dette som beskrives her er aktiviteter som mange samarbeider om.

Vennskap Tromsø- Gaza er en religiøs- og partipolitisk uavhengig organisasjon som har som formål å fremme:

- Forståelse mellom folk i Tromsø og Gaza
- Gjensidig sosial og kulturell kontakt mellom de to byene
- Økt kunnskap om situasjonen i Palestina og Gaza

Vi er medlem av den nasjonale organisasjonen Vennskap Nord/Sør. Vennsapsgruppa ønsker å bidra til at frivillige organisasjoner, enkeltpersoner og andre kan delta i aktivitet knyttet til vennskapssamarbeidet. Vi samarbeider spesielt med vennsapsbyprosjektet, men også andre organisasjoner og enkeltpersoner for å videreutvikle vennsapsamarbeidet.

Vennsapsgruppa har i 2016 hatt 18 enkeltpersoner som har betalt medlemskontingent. Vi har imidlertid et større nettverk som orienteres om arrangementer og lignende via e-post.

Styret i vennsapsgruppa

På årsmøtet i februar 2016 ble følgende valgt inn i styret: Knut Borud, Helge Hole, Gro Herefoss Davidsen, Hilde Johnsen og Inger Hilde Trandum

Regnskapsfører: Egil Arne Thomassen

Revisor: Anne- Line Johannessen.

Styret konstituerte seg selv og fordelte følgende oppgaver:

Inger Hilde Trandum: leder

Knut Borud oppdaterer nettsida og har oversikt over epostlister

Helge Hole, Gro Herefoss Davidsen og Hilde Johnsen er styremedlemmer og alle kalles inn til styremøter.

Etter forrige årsmøte har styret hatt 7 styremøter (to av disse i 2017). Styremedlemmer har også deltatt på møter i forbindelse med Internasjonal uke og Internasjonalt seminar i tillegg til møter i forbindelse med planlegging av Gaza-uka.

Aktiviteter og prosjekter

Aktivitetene i vennsapsamarbeidet avhenger i stor grad av aktivitetene i Vennsapsbyprosjektet. Hovedarrangementet i Vennsapsgruppa også dette året var Gaza-uka som ble avholdt 06. – 10. april. Ulike organisasjoner hadde ansvar for enkeltarrangementer denne uka.



GAZAUKA 2016
Har du lyst til å bli bedre kjent med Palestina og vår vennsapsby Gaza?
Foreningen Vennskap Tromsø-Gaza med samarbeidspartnere inviterer
til følgende åpne og gratis arrangementer under Gaza-uka 2016. Velkommen!

Farling forbindelser
OM NORSKE FORBINDELSER TIL DEN ISRAELSKE OKKUPASJONEN.
Innleder er Ingvild Skogvold fra Norsk Folkehjelp
NÅR: **ONSDAG 6. APRIL KL 19:00. HVOR: FAGFORBUNDET, STORTORGET 3 .5. ETASJE**
Arrangerer: Fagforbundet

Israel - Bak muren av myter og propaganda.
Internasjonalt seminar med forfatter Peder Martin Lysedal. Er landets økonomiske, sosiale og politiske utvikling i ferd med å bli en trussel mot Israels eksistens? Innledning ved byråd Gunhild Johansen
NÅR: **TORSDAG 7. APRIL KL 22:20. HVOR: Tromsø bibliotek.**
Arrangerer: Palestinakomiteen i samarbeid med Internasjonalt seminar

Skolefilmvisning: Dancing Arabs.
Gratis skolekino for elever i 10. trinn og videregående.
NÅR: **Freitag 8. april kl 12.30. HVOR: Aurora kino**
Arrangerer: FN-sambandet og Film fra Sør

Apartheid i ISRAEL.
Ved den anerkjente israelske historiker og forfatter Ilan Pappé.
NÅR: **Lørdag 9. april kl 13:00. HVOR: Prelaten (Sjøgata 12)**
Arrangerer: Palestinakomiteen, Norsk Tjenestemannslag, Humanetisk Forbund og Fagforbundet

Mot Gaza!
Gjæstehuset Tromsø Bed & Books åpner dørene for alle som vil bli bedre kjent med alle de fine sidene ved vår vennsapsby Gaza. Det blir tegning og historiefortelling for barn, palestinsk matlaging, tekster og historier fra ungdom i Gaza. Og mye mer.
NÅR: **Lørdag 10. april mellom kl 11-14. HVOR: Tromsø Bed & Books i Strandveien 45**
Arrangerer: Vennskap Tromsø-Gaza i samarbeid med Vennsapsbyprosjektet på Tvilbit
For mer informasjon om de ulike arrangementene se www.tromsø-gaza.no

Det ble avholdt ulike arrangement med blant annet Internasjonalt seminar, og møte med den israelske historikeren Ilan Pappé som Palestinakomiteen hadde ansvar for. Vennskap Tromsø – Gaza var med og arrangerte åpent hus på Bed & Books, Møt Gaza! med blant annet mat og bilder fra Gaza.



Mohamed bidrar med palestinsk mat



Drageverksted

Teater

Arbeid med tekst, teater og ulike kunstneriske uttrykk i tilknytning til dette har vært og er en viktig del av vennskapssamarbeidet og vennsapsbyprosjektet. Elever og lærere ved SKUG-senteret på Kulturskolen har vinteren 2016 komponert musikk basert på tekster fra barn og ungdom tilknyttet Tamer Institute for Community Education i Gaza. Dette resulterte i forestillingen «It is not too late to dream» på Kulturskolen 5. juni. Tekstene ble lest av elever fra Rådstua barne- og ungdomsteater, og ble tolket av dansere fra Kongsbakken vgs/Kulturskolen. Musikere fra Kulturskolen framførte musikken. Scenografien var malerier produsert av unge kunstnere tilknyttet Tamer Instituttet. Vennsapsbyprosjektet koordinerer arbeidet med dette prosjektet i samarbeid med Kulturskolen, Rådstua og Tvibit.



"...for your dreams are made to become true, to be accomplished, in spite of all the banning, blocking, hurdles and consequences, you will face. It's not too late to dream" (Badir Al Zaharna)

Vennsapsbyprosjektet koordinerte også et annet prosjekt i samarbeid med Rådstua, Kulturskolen, Dramalinja på Kongsbakken videregående skole og Tamer Institute der ungdom i Tromsø og Gaza har utviklet en forestilling sammen gjennom Skype, Facebook og andre sosiale medier. Forestillingen "I`m hiding – a performance about wanting to be found" ble utviklet i løpet av noen uker sommeren 2016 og framført i starten av juli.



Oppslag i avisa Nordlys om samarbeidet og forestillingen.

Film

Film har helt fra starten av vært en viktig del av vennskapssamarbeidet. NUFF og Tvibit er viktige aktører i Tromsø. Det arbeides fortsatt med ulike samarbeidsprosjekt knyttet til filmmiljøer på Vestbredden og i Gaza. I november 2014 kom filmskaper, fotograf og kunstner Mohamed Jabaly til Tromsø. På grunn av stengte grenser kunne han ikke reise tilbake til Gaza. Han hadde med seg mye filmmateriale der han fulgte et ambulanseteam gjennom Gaza krigen i 2014. Filmen Ambulance hadde premiere under TIFF i januar 2015. Etter dette har han laget en helt ny versjon av Ambulance som som er blitt vist på ulike internasjonale filmfestivaler og har fått flere utmerkelse der. Filmen ble også vist under TIFF 2016 og har blitt vist på NRK. Mohamed har vært viktig for vennskapssamarbeidet her i Tromsø og han har jobbet mye med ulike prosjekt blant annet på Tvibit. På grunn av hans visumsituasjon er det usikkerhet om hans videre opphold i Tromsø. AMBULANCE er blitt et stort prosjekt i samarbeid med mange ulike miljø nasjonalt og internasjonalt.



Mohamed med filmlakaten

Andre aktiviteter

28. – 29. oktober deltok Inger Hilde Trandem på en samling for norske vennsksgrupper som har vennsksbysamarbeid med palestinske byer. Denne samlingen ble arrangert i Sarpsborg av Vennsksbysforeningen Sarpsborg - Betlehem. Det var flere spennende foredrag med fokus på den aktuelle situasjonen i Palestina og Israel. Den Palestinske ambassaden i Norge ved Ambassadør Mr. Amro Al Hourani var også der og kom med en hilsen.



Hilsen fra den palestinske ambassadøren i Norge, Amro Al Hourani.

I tillegg hadde Viola Raheb og Marwan Abado som begge er palstinere, nå bosatt i Wien både forelesning og konsert. Vennskapsbysamarbeidene ble også presentert og det ble diskutert muligheter for videre samarbeid og felles utspill blant annet for økonomisk støtte til vennskapsarbeidet videre. Neste møte i dette nettverket er planlagt i Lærdal våren 2018.



Marwan Abado fra Beirut og Viola Raheb fra Betlehem, begge bor nå i Wien

Vennsapsgruppa har også deltatt sammen med andre på interne arrangement i forbindelse med besøk av Palestinere i Tromsø.

Knut Borud som er styremedlem i Vennsapsgruppa har i annen forbindelse vært i Gaza i mai 2016. Han har formidlet inntrykk og film fra Gaza til resten av styret etter dette besøket.

Under Internasjonal uke deltok Vennsapsgruppa på stand i byen sammen med Palestinakomiteen.



Fellesstand i forbindelse med Internasjonal uke

Andre samarbeidsprosjekter, aktiviteter og samarbeidspartnere

Vennskapsbyprosjektet

Prosjektet startet opp i 2008 og er svært viktig for vennskapssamarbeidet mellom Tromsø og Gaza. Mye av det vi kan definere som vennskapssamarbeid foregår med utspring i prosjektet. Viktige aktører i dette prosjektet er blant annet Tvibit, Kulta, Kulturskolen og Rådstua og de samarbeider med ulike organisasjoner i Gaza og på Vestbredden. Som nevnt tidligere i årsmeldingen er teater og film viktige arbeidsområder. Prosjektet har vært i en avslutningsfase og det har vært usikkerhet om mulighet for videreføring. 50 % prosjektlederstilling er nå lagt til Tvibit. Det er svært viktig å ha en egen stilling som koordinerer arbeidet i forhold til samarbeidet med Gaza fordi dette krever en kontinuerlig innsats, kunnskap om Gaza og fokus for å opprettholde kontakten selv om ytre forhold gjør dette vanskelig.

Euro-Gaza

Euro-Gaza er et nettverk av europeiske byer som har Gaza som vennskapsby. Disse byene er Barcelona, Torino, Dunkerque, Cascais og Tromsø. Tromsø kommune og vennskapsbyprosjektet er Tromsøs kontakt i dette nettverket. Det har ikke vært aktivitet i nettverket i 2016.

Protese- og polioverkstedet i Gaza – Krafttak for Gaza

Innsamling til proteseverkstedet i Gaza har pågått over flere år. Det samles jevnlig inn penger både i Tromsø og andre steder på ulike arrangement og ulike aktiviteter.

Økonomi

Vennskap Nord/Sør får ikke lenger støtte fra Norad. Det er derfor ikke lenger mulig å søke støtte til prosjekter fra Vennskap Nord/Sør. Organisasjonen er foreløpig ikke lagt ned, men

framtiden til Vennskap Nord/Sør er usikker. Andre inntektskilder for Vennskapsgruppa har i 2016 vært medlemskontingent og gaver. Vi har utgifter i forbindelse med arrangement og ellers har vi brukt midler til nettside. Vi har sagt opp vår postboks. Vennskapsgruppa har lite inntekter og dette er en begrensning i forhold til aktivitet.

Informasjonsarbeid

Knut Borud oppdaterer vår nettside www.tromso-gaza.no, og her samles informasjon om ulike arrangement og også en del rapporter og nyheter fra Gaza i tillegg til lenker for annen informasjon. Han sender også ut meldinger via vår e-post liste. Vi har egen Facebook side. Her har en del arrangement vært annonsert, men vi har et potensiale for bedre annonsering av arrangementer og aktuelle saker knyttet til vennskapssamarbeid og Gaza.

Som beskrevet tidligere i årsmeldingen har det vært oppslag i lokale media i forbindelse med vennsbyprosjektets forestillinger. Gaza uka fikk noe media omtale.

Vennsbyarbeidet framover

2016 har vært et år der situasjonen i Gaza fortsatt gjør det vanskelig å reise ut fra Gaza og inn til Gaza. Det har derfor ikke vært planlagt utvekslingsbesøk. Det har allikevel vært prosjekter som har blitt gjennomført gjennom kontakt via sosiale medier.

Vennsbyprosjektet er svært viktig for vennsbyarbeidet. Samarbeidet med Gaza krever mye planlegging og organisering og vi er avhengig av å ha noen som kan jobbe med dette også på dagtid. Prosjektlederstillingen er lagt til Tvibit og hoveddelen av samarbeidet nå er gjennom teater, Kulturskolen og Rådstua og hovedsamarbeidspartner i Gaza er Tamer Institute. Arbeidet omkring filmen Ambulance og Mohammed Jabalys deltakelse i ulike prosjekt har også vært viktig for videre samarbeid. Vennskapsgruppa vil i 2017 jobbe videre med samarbeidet med Vennsbyprosjektet.

I januar 2017 ble det gjort et vedtak i kommunestyret i Tromsø om boikott av israelske varer fra okkupert palestinsk område. Kommunen jobber med en Internasjonal strategi der vennsbyarbeidet nevnes, men denne er foreløpig ikke vedtatt og det er ikke helt klart hvordan kommunen ser for seg organiseringen av det videre vennsbyarbeidet med Gaza. Dette vil være et av områdene Vennskapsgruppa bør jobbe med i 2017.

Venskapsgruppa planlegger ny Gaza-uke og vi har en ambisjon om at dette blir en årlig begivenhet.

Tromsø, 12.02.17

Inger Hilde Trandem

Leder Vennskap Tromsø - Gaza